

soulima.®

USER MANUAL

Makeup brushes 24 pcs. P8573

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Pędzle do makijażu 24 szt. P8573

BETRIEBSANLEITUNG

Make-up-Pinsel 24 Stk. P8573

NÁVOD K OBSLUZE

Štětce na make-up 24 ks. P8573

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Pinceaux de maquillage 24 pcs. P8573

ISTRUCCIONES DE OPERACION

Pinceles de maquillaje 24 uds. P8573

ISTRUZIONI OPERATIVE

Pennelli per il trucco 24 pz. P8573

MANUAL DE UTILIZARE

Pensule de machiaj 24 buc. P8573

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Smink ecsetek 24 db. P8573

POUŽÍVATELSKÁ PRÍRUČKA

Štetce na make-up 24 ks. P8573

KASUTUSJUHEND

Meigipintslid 24 tk. P8573

VARTOTOJO VADOVAS

Makiažo šepetėliai 24 vnt. P8573

LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Grima otas 24 gab. P8573

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Пензлі для макіяжу 24 шт. P8573

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Четки за грим 24 бр. P8573

KORISNIČKI PRIRUČNIK

Kistovi za šminkanje 24 kom. P8573

ANVÄNDARMANUAL

Sminkborstar 24 st. P8573

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Πινέλα μακιγιάζ 24 τμχ. P8573

M: 00008573

Importer / Importer / Einführer / Dovožce / Importateur / Importador / Importatore / Importator / Importör / Dovožca /
Maaletooja / Importuotojas / Importētājs / Импортёр / Вносите́л / Uvozník / Importör / Εισαγωγέας

ISO TRADE Sp. z o. o.
Ul. Hangarowa 15
59-220 Legnica

WEEE-Reg.-Nr.- DE 12589110

00008573



5 902802 911209 >

EN

Ladies and Gentlemen, thank you for purchasing our product!
Before starting to use, please read the following instructions
for the correct use of the product. Please keep these instructions on
future and to follow its recommendations, as non-compliance may endanger life or health.

Important: KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

- Please read it completely before use and follow all instructions in the manual.
- Do not use the product if any part is missing or damaged.
- Please keep this manual for future reference.

SPECIFICATION:

- Black colour.
- Case dimensions: 22.5/12/2.5 cm.
- Dimensions of the unfolded set: 28/47 cm.
- Set weight: 163 g.

CHARACTERISTIC:

Makeup brushes are, apart from cosmetics, an indispensable element of perfect make-up. With their help, you will certainly do it in great style. The extremely practical set consists of 24 different types of brushes and each of them can perform a different function. Synthetic bristles were used for their production, which does not cause allergies; it is also a better, ecological solution. They prevent the applied cosmetic from remaining on the brushes, so their wear is minimal.

INCLUDED:

- 1 pc. eye shadow brush.
- 4 pcs. angled eye shadow brush.
- 5 pcs. flat eye shadow brush.
- 1 pc. flat eyeliner brush.
- 1 pc. concealer brush.
- 1 pc. lip brush.
- 3 pcs. angled eyebrow powder brush.
- 1 pc. brush for mixing sponges.
- 1 pc. fine eye shadow brush.
- 2 pcs. eyelash brush.
- 1 pcs eyebrow comb.
- 1 pc. blush brush.
- 1 pc. powder brush.
- 1 pc. highlighter brush.

PL

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

**Przed przystąpieniem do używania, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją
w celu prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na
przyszłość oraz o zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.**

Ważne : ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ !

- Proszę przeczytać w całości przed rozpoczęciem użytkowania i przestrzegać wszystkich wytycznych zawartych w instrukcji.
- Nie używać produktu jeżeli jakiegokolwiek części brakuje bądź jest uszkodzona.
- Proszę zachować instrukcję na przyszłość.

SPECYFIKACJA:

- Kolor: czarny.
- Wymiary etui: 22,5/12/2,5 cm.
- Wymiary rozłożonego zestawu: 28/47 cm.
- Waga zestawu: 163 g.

CHARAKTERYSTYKA:

Pędzle do makijażu to obok kosmetyków nieodłączny element perfekcyjnego makijażu. Z ich pomocą z pewnością zrobisz go w doskonałym stylu. Niezwykle praktyczny zestaw składa się z 24, różnego rodzaju pędzli i każdy z nich może spełniać inną funkcję. Do ich produkcji wykorzystano włosie syntetyczne, które nie uczula; to również lepsze, ekologiczne rozwiązanie. Sprawiają, że nałożony kosmetyk nie zatrzymuje się na pędzlach, dzięki czemu zużycie ich jest niewielkie.

W ZESTAWIE:

- 1 szt. pędzel do cieni do powiek.
- 4 szt. skośny pędzel do cieni do powiek.
- 5 szt. płaski pędzel do cieni do powiek.
- 1 szt. płaski pędzel do eyelinera.
- 1 szt. pędzel do korektora.
- 1 szt. pędzel do ust.
- 3 szt. kątowny pędzel do pudru do brwi.
- 1 szt. pędzel do mieszania gąbek.
- 1 szt. drobny pędzel do cieni do powiek.
- 2 szt. szczoteczka do rzęs.
- 1 szt. grzebień do brwi.
- 1 szt. pędzel do różu.
- 1 szt. pędzel do pudru.
- 1 szt. pędzel do rozświetlacza.

DE

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!
Bevor Sie mit der Verwendung beginnen, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen
für die korrekte Verwendung des Produkts. Bitte halten Sie diese Anweisungen auf
Zukunft und seine Empfehlungen zu befolgen, da Nichteinhaltung Leben oder Gesundheit gefährden kann.

Wichtig: BEHALTEN SIE FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN!

- Bitte lesen Sie es vor Gebrauch vollständig durch und befolgen Sie alle Anweisungen im Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

SPEZIFIKATION:

- Schwarze Farbe.
- Gehäuseabmessungen: 22,5/12/2,5 cm.
- Maße des aufgeklappten Sets: 28/47 cm.
- Setgewicht: 163 g.

CHARAKTERISTISCH:

Make-up-Pinsel sind neben Kosmetika ein unverzichtbarer Bestandteil eines perfekten Make-ups. Mit ihrer Hilfe gelingt Ihnen das ganz bestimmt mit Stil. Das äußerst praktische Set besteht aus 24 verschiedenen Bürstentypen, von denen jeder eine andere Funktion erfüllen kann. Für ihre Herstellung wurden synthetische Borsten verwendet, die keine Allergien auslösen; es ist auch eine bessere, ökologische Lösung. Sie verhindern, dass das aufgetragene Kosmetikum auf den Pinseln zurückbleibt, sodass der Verschleiß minimal ist.

INBEGRIFFEN:

- 1 Stk. Lidschattenpinsel.
- 4 Stk. abgewinkelter Lidschattenpinsel.
- 5 Stk. flacher Lidschattenpinsel.
- 1 Stk. flacher Eyeliner-Pinsel.
- 1 Stk. Concealer-Pinsel.
- 1 Stk. Lippenpinsel.
- 3 Stk. abgewinkelter Augenbrauenpuderpinsel.
- 1 Stk. Bürste zum Mischen von Schwämmen.
- 1 Stk. feiner Lidschattenpinsel.
- 2 Stk. Wimpernbürste.
- 1 Stück Augenbrauenkamm.
- 1 Stk. Rougepinsel:
- 1 Stk. Puderpinsel.
- 1 Stk. Textmarkerpinsel.

CS

Dámy a pánové, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu!
Před zahájením používání si přečtěte následující pokyny
pro správné použití produktu. Tyto pokyny si prosím ponechejte
dodržovat její doporučení, protože nedodržení může ohrozit život nebo zdraví.

Důležité: UCHOVÁVEJTE BUDOUCNOST!

- Před použitím si jej prosím pečlivě přečtěte a postupujte podle pokynů v příručce.
- Nepoužívejte výrobek, pokud některá část chybí nebo je poškozena.
- Tuto příručku si prosím uschovejte pro budoucí použití.

SPECIFIKACE:

- Černá barva.
- Rozměry pouzdra: 22,5/12/2,5 cm.
- Rozměry rozložené sestavy: 28/47 cm.
- Hmotnost sady: 163 g.

CHARAKTERISTICKÝ:

Štětce na make-up jsou kromě kosmetiky nepostradatelným prvkem dokonalého make-upu. S jejich pomocí to jistě zvládnete ve velkém stylu. Mimořádně praktická sada se skládá z 24 různých typů štětců a každý z nich může plnit jinou funkci. K jejich výrobě byly použity syntetické štětiny, které nezpůsobují alergie; je to také lepší, ekologické řešení. Zabraňují tomu, aby nanosená kosmetika zůstala na štětcích, takže jejich opotřebení je minimální.

ZAHRNUTA:

- 1 ks štětec na oční stíny.
- 4 ks šikmý štětec na oční stíny.
- 5 ks plochý štětec na oční stíny.
- 1 ks plochý štětec na oční linky.
- 1 ks štětec na korektor.
- 1 ks štětečku na rty.
- 3 ks šikmý štětec na pudr na obočí.
- 1 ks kartáč na míchání houbiček.
- 1 ks jemný štětec na oční stíny.
- 2 ks kartáček na řasy.
- 1 ks hřeben na obočí.
- 1 ks štětec na tvářenku:
- 1 ks štětec na pudr.
- 1 ks štětec na zvyrazňovač.

FR

Mesdames et Messieurs, merci d'avoir acheté notre produit!
Avant d'utiliser, veuillez lire les instructions suivantes
pour une utilisation correcte du produit. Veuillez garder ces instructions sur
l'avenir et de suivre ses recommandations, car le non-respect peut mettre la vie ou la santé en danger.

Important: GARDER POUR L'AVENIR!

- Veuillez le lire complètement avant utilisation et suivez toutes les instructions du manuel.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée.
- S'il vous plaît garder ce manuel pour référence future.

SPÉCIFICATION:

- Couleur noire.
- Dimensions du boîtier : 22,5/12/2,5 cm.
- Dimensions de l'ensemble déplié : 28/47 cm.
- Poids réglé : 163 g.

CARACTÉRISTIQUE:

Les pinceaux de maquillage sont, outre les cosmétiques, un élément indispensable d'un maquillage parfait. Avec leur aide, vous le ferez certainement avec beaucoup de style. Cet ensemble extrêmement pratique se compose de 24 types de brosses différents et chacun d'entre eux peut remplir une fonction différente. Des poils synthétiques ont été utilisés pour leur production, ce qui ne provoque pas d'allergies ; c'est aussi une meilleure solution, plus écologique. Ils empêchent le produit cosmétique appliqué de rester sur les pinceaux, leur usure est donc minime.

INCLUS:

- 1 pinceau pour fard à paupières.
- 4 pinceaux pour fard à paupières biseautés.
- 5 pinceaux plats pour fard à paupières.
- 1 pinceau eye-liner plat.
- 1 pinceau anti-cernes.
- 1 pinceau à lèvres.
- 3 pinceaux à poudre à sourcils coudés.
- 1 pièce pinceau pour mélanger les éponges.
- 1 pinceau fin pour fard à paupières.
- 2 brosses à cils.
- 1 peigne à sourcils.
- 1 pièce pinceau blush :
- 1 pinceau à poudre.
- 1 pinceau surligneur.

ES

Señoras y señores, ¡gracias por adquirir nuestro producto!
Antes de usar, lea las siguientes instrucciones
para el correcto uso del producto. Mantenga estas instrucciones en
futuro y seguir sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede poner en peligro la vida o la salud.

Importante: ¡GUARDE PARA EL FUTURO!

- Léalo completamente antes de usarlo y siga todas las instrucciones del manual.
- No utilice el producto si alguna pieza falta o está dañada.
- Por favor conserve este manual para referencias futuras.

ESPECIFICACIÓN:

- De color negro.
- Dimensiones de la caja: 22,5/12/2,5 cm.
- Dimensiones del conjunto desplegado: 28/47 cm.
- Peso del conjunto: 163 g.

CARACTERÍSTICA:

Las brochas de maquillaje son, además de los cosméticos, un elemento indispensable para un maquillaje perfecto. Con su ayuda seguro que lo consigues con mucho estilo. El set, sumamente práctico, consta de 24 tipos diferentes de cepillos y cada uno de ellos puede realizar una función diferente. Para su elaboración se utilizaron cerdas sintéticas, que no provocan alergias; También es una solución mejor y ecológica. Evitan que el cosmético aplicado quede en las brochas, por lo que su desgaste es mínimo.

INCLUIDO:

- 1 ud. Pincel para sombra de ojos.
- 4 pinceles para sombra de ojos en ángulo.
- 5 pinceles planos para sombra de ojos.
- 1 ud. Pincel delineador de ojos plano.
- 1 ud. Brocha correctora.
- 1 ud. de pincel para labios.
- 3 brochas para polvos de cejas en ángulo.
- 1 ud. Pincel para mezclar esponjas.
- 1 ud. Pincel fino para sombras de ojos.
- 2 cepillos para pestañas.
- 1 peine para cejas.
- 1 ud. brocha para colorete:
- 1 ud. Brocha para polvos.
- 1 ud. pincel iluminador.

IT

Signore e signori, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di iniziare a utilizzare, leggere le seguenti istruzioni

per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di conservare queste istruzioni

futuro e seguire le sue raccomandazioni, poiché il mancato rispetto può mettere in pericolo la vita o la salute.

Importante: MANTIENI PER IL FUTURO!

- Si prega di leggerlo completamente prima dell'uso e seguire tutte le istruzioni nel manuale.
- Non utilizzare il prodotto se qualche parte è mancante o danneggiata.
- Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro.

SPECIFICA:

- Colore nero.
- Dimensioni cassa: 22,5/12/2,5 cm.
- Dimensioni del set aperto: 28/47 cm.
- Peso impostato: 163 g.

CARATTERISTICA:

I pennelli per il trucco sono, oltre ai cosmetici, un elemento indispensabile per un trucco perfetto. Con il loro aiuto, lo farai sicuramente in grande stile. Il set estremamente pratico è composto da 24 diversi tipi di spazzole e ognuna di esse può svolgere una funzione diversa. Per la loro produzione sono state utilizzate setole sintetiche, che non provocano allergie; è anche una soluzione migliore ed ecologica. Impediscono al cosmetico applicato di rimanere sui pennelli, quindi la loro usura è minima.

INCLUSO:

- 1 pennello per ombretto.
- 4 pennelli per ombretti angolati.
- 5 pennelli piatti per ombretti.
- 1 pennello piatto per eyeliner.
- 1 pennello per correttore.
- 1 pennello per labbra.
- 3 pennelli angolari per polvere per sopracciglia.
- 1 pennello per mescolare le spugne.
- 1 pennello fine per ombretto.
- 2 spazzole per ciglia.
- 1 pettine per sopracciglia.
- 1 pennello per blush.
- 1 pennello per polvere.
- 1 pennello per evidenziatore.

RO

Doamnelor și domnilor, vă mulțumim că ați cumpărat produsul nostru!
Înainte de a începe utilizarea, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni
pentru utilizarea corectă a produsului. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni
viitor și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea poate pune în pericol viața sau sănătatea.

Important: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

- Vă rugăm să îl citiți complet înainte de utilizare și să urmați toate instrucțiunile din manual.
- Nu utilizați produsul dacă lipsește sau este deteriorat vreun element.
- Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

SPECIFICAȚIE:

- Culoare neagra.
- Dimensiuni carcasa: 22,5/12/2,5 cm.
- Dimensiuni setului desfășurat: 28/47 cm.
- Greutate set: 163 g.

CARACTERISTICĂ:

Pensulele de machiaj sunt, în afara de cosmetice, un element indispensabil al machiajului perfect. Cu ajutorul lor, cu siguranță o vei face în stil grozav. Setul extrem de practic constă din 24 de tipuri diferite de perii și fiecare dintre ele poate îndeplini o funcție diferită. Pentru producerea lor s-au folosit peri sintetici, care nu provoacă alergii; este, de asemenea, o soluție mai bună, ecologică. Ele previn ca cosmeticul aplicat să rămână pe pensule, astfel încât uzura acestora este minimă.

INCLUS:

- 1 buc pensula pentru fard de ochi.
- 4 buc. pensula pentru fard de pleoape.
- 5 buc. pensula plat pentru fard de ochi.
- 1 bucată pensulă plată pentru eyeliner.
- 1 bucată pensula pentru corector.
- 1 buc perie pentru buze.
- 3 buc perie pentru pudra sprancene în unghi.
- 1 buc perie pentru amestecarea bureților.
- 1 bucată pensulă fină pentru fard de ochi.
- 2 buc perie pentru gene.
- 1 pieptene pentru sprancene.
- 1 bucată pensulă pentru fard de obraz.
- 1 bucată perie pentru pudră.
- 1 bucată pensulă pentru iluminator.

HU

Hölgyeim és Uraim, köszönjük, hogy megvásárolták a termékünket!
A használat megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat
a termék helyes használatához. Kérjük, tartsa be ezeket az utasításokat
és a jövőbeni ajánlások betartása, mivel a be nem tartás életet vagy egészséget veszélyeztethet.

Fontos: A JÖVŐRE VONATKOZZ!

- Használat előtt olvassa el teljesen, és kövesse a kézikönyvben található összes utasítást.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik vagy sérült.
- Kérjük, tartsa meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

LEÍRÁS:

- Fekete szín.
- Tok méretei: 22,5/12/2,5 cm.
- A kibontott készlet méretei: 28/47 cm.
- Szett súlya: 163 g.

JELLEGZETES:

A sminkecsetek a kozmetikumokon kívül a tökéletes smink elengedhetetlen elemei. Segítségükkel minden bizonnyal nagyszerű stílusban fogja megcsinálni. A rendkívül praktikus készlet 24 különböző típusú ecsetből áll, és mindegyik más-más funkciót képes ellátni. Előállításukhoz szintetikus sörtéket használtak, amelyek nem okoznak allergiát; ez is jobb, ökológiai megoldás. Megakadályozzák, hogy a felvitt kozmetikum az ecseteken maradjon, így minimális a kopásuk.

BELEÉRTVE:

- 1 db szemhéjfesték ecset.
- 4 db szögletes szemhéjfesték ecset.
- 5 db lapos szemhéjfesték ecset.
- 1 db lapos szemceruza ecset.
- 1 db korrektor ecset.
- 1 db ajakkefe.
- 3 db szögletes szemöldökpúdrecset.
- 1 db kefe szivacskeveréshez.
- 1 db finom szemhéjfesték ecset.
- 2 db szempilla kefe.
- 1db szemöldökfésű.
- 1 db pirosító ecset.
- 1 db púdrecset.
- 1 db kiemelő ecset.

SK

Dámy a páni, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!
Pred použitím si prečítajte nasledujúce pokyny
pre správne použitie produktu. Uschovajte si prosím tieto pokyny
a bude sa riadiť jeho odporúčaniami, pretože ich nedodržiavanie môže ohroziť život alebo zdravie.

Dôležité: UCHOVÁVAJTE BUDÚCNOSŤ!

- Pred použitím si ho prosím dôkladne prečítajte a postupujte podľa všetkých pokynov v príručke.
- Nepoužívajte výrobok, ak niektorá jeho časť chýba alebo je poškodená.
- Tento návod si uschovajte pre budúce použitie.

ŠPECIFIKÁCIA:

- Čierna farba.
- Rozmery púzdra: 22,5/12/2,5 cm.
- Rozmery rozloženej zostavy: 28/47 cm.
- Hmotnosť súpravy: 163 g.

CHARAKTERISTIKA:

Štetce na make-up sú okrem kozmetiky nepostrádateľným prvkom dokonalého make-upu. S ich pomocou to určite zvládnete vo veľkom štýle. Mimoriadne praktická súprava pozostáva z 24 rôznych typov štetcov a každý z nich môže plniť inú funkciu. Na ich výrobu boli použité syntetické štetiny, ktoré nespôsobujú alergie; je to aj lepšie, ekologické riešenie. Zabraňujú tomu, aby aplikovaná kozmetika zostávala na štetcoch, takže ich opotrebovanie je minimálne.

V cene:

- 1 ks štetec na očné tieň.
- 4 ks šikmého štetca na očné tieň.
- 5 ks plochý štetec na očné tieň.
- 1 ks plochý štetec na očné linky.
- 1 ks štetec na korektor.
- 1 ks štetec na pery.
- 3 ks šikmého štetca na púder na obočie.
- 1 ks kefa na miešanie hubiek.
- 1 ks jemný štetec na očné tieň.
- 2 ks kefa na mihalnice.
- 1 ks hrebeň na obočie.
- 1 ks štetec na líčenkú.
- 1 ks štetec na púder.
- 1 ks štetec na zväčšovač.

ET

Daamid ja härrad, aitäh meie toote ostmise eest!
Enne kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid
toote õigeks kasutamiseks. Hoidke neid juhiseid peal
ja järgida selle soovitusi, kuna mittevastavus võib ohustada elu või tervist.

Tähtis: hoidke tulevikuks!

- Palun lugege see enne kasutamist täielikult läbi ja järgige kõiki juhiseid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Hoidke seda juhendit edaspidiseks kasutamiseks.

SPETSIFIKATSIOON:

- Must värv.
- Korpuse mõõdud: 22,5/12/2,5 cm.
- Kokkuvolditud komplekti mõõdud: 28/47 cm.
- Komplekti kaal: 163 g.

KARAKTERISTIK:

Meigipintslid on lisaks kosmeetikale täiusliku meigi asendamatu element. Nende abiga teete seda kindlasti suurepäraselt. Ülimalt praktiline komplekt koosneb 24 erinevat tüüpi pintslist ja igaüks neist suudab täita erinevat funktsiooni. Nende valmistamiseks kasutati sünteetilisi harjaseid, mis ei põhjusta allergiat; see on ka parem, ökoloogiline lahendus. Need ei lase pealekantud kosmeetikal pintslitele jääda, mistõttu on nende kulumine minimaalne.

KAASA:

- 1 tk lauvärvi pintsel.
- 4 tk nurgeline lauvärvipintsel.
- 5 tk.lame lauvärvipintsel.
- 1 tk lame silmalaineri pintsel.
- 1 tk peitekreemi pintsel.
- 1 tk huulehari.
- 3 tk nurgeline kulmupuudri pintsel.
- 1 tk pintsel käsnade segamiseks.
- 1 tk peen lauvärvipintsel.
- 2 tk ripsmehari.
- 1 tk kulmukamm.
- 1 tk põsepuna pintsel:
- 1 tk puudripintsel.
- 1 tk highlighteri pintsel.

LT

Ponios ir ponai, ačiū, kad įsigijote mūsų produktą!
Prieš pradėdami naudoti, perskaitykite šias instrukcijas
už teisingą produkto naudojimą. Laikykite šias instrukcijas
laikyti jos rekomendacijų, nes nesilaikymas gali pakenkti gyvybei ar sveikatai.

Svarbu: SAUGOKITE ATEITIES!

- Prieš naudojimą perskaitykite jį ir vykdykite visas instrukcijas.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta ar yra pažeista kuri nors dalis.
- Prašome pasilikti šį vadovą, kad galėtumėte sužinoti ateityje.

SPECIFIKACIJA:

- Juoda spalva.
- Korpuso matmenys: 22,5/12/2,5 cm.
- Išskleisto komplekto matmenys: 28/47 cm.
- Komplekto svoris: 163 g.

CHARAKTERISTIKA:

Makiažo šepetėliai, be kosmetikos, yra nepakeičiamas tobulo makiažo elementas. Su jų pagalba jūs tikrai tai padarysite puikiai. Itin praktiškas rinkinys susideda iš 24 skirtingų tipų šepetėlių ir kiekvienas iš jų gali atlikti skirtingą funkciją. Jų gamybai buvo naudojami sintetiniai šereliai, kurie nesukelia alergijos; tai taip pat geresnis, ekologiškesnis sprendimas. Jie neleidžia užteptai kosmetikai likti ant šepetėlių, todėl jų nusidėvėjimas yra minimalus.

ĮSKAITANT:

- 1 vnt akių šešėlių šepetėlis.
- 4 vnt kampuotų akių šešėlių šepetėlis.
- 5 vnt plokščias akių šešėlių šepetėlis.
- 1 vnt plokščias akių kontūro šepetėlis.
- 1 vnt maskavimo šepetėlis.
- 1 vnt lūpų šepetėlis.
- 3 vnt kampuotų antakių pudros šepetėlis.
- 1 vnt šepetėlis kempinėms maišyti.
- 1 vnt smulkus akių šešėlių šepetėlis.
- 2 vnt blakstienų šepetėlis.
- 1 vnt antakių šukos.
- 1 vnt skaistalų šepetėlis.
- 1 vnt pudros šepetėlis.
- 1 vnt paryškavimo šepetėlis.

LV

Dāmas un kungi, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!
Pirms sākat lietot, lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas
par pareizu produkta lietošanu. Lūdzu, saglabāiet šos norādījumus
un ievērot tās ieteikumus, jo noteikumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

Svarīgi: Ietaupiet nākotni!

- Pirms lietošanas izlasiet to un izpildiet visus norādījumus.
- Nelietojiet produktu, ja kādas daļas trūkst vai tā ir bojāta.
- Lūdzu, saglabāiet šo rokasgrāmatu turpmākai izmantošanai.

SPECIFIKĀCIJA:

- Melna krāsa.
- Korpusa izmēri: 22,5/12/2,5 cm.
- Atlocītā komplekta izmēri: 28/47 cm.
- Komplekta svars: 163 g.

RAKSTUROJUMS:

Aplauzuma otiņas, neskaitot kosmētiku, ir neaizstājams perfekta grima elements. Ar viņu palīdzību jūs to noteikti paveiksiet lieliskā stilā. Īpaši praktiskais komplekts sastāv no 24 dažāda veida otiņām un katra no tām var veikt atšķirīgu funkciju. To ražošanai tika izmantoti sintētiskie sari, kas neizraisa alerģiju; tas ir arī labāks, ekoloģisks risinājums. Tie neļauj uzklātajai kosmētikai palikt uz otiņām, tāpēc to nodilums ir minimāls.

IEKĻAUTS:

- 1 gab.acu ēnu otiņa.
- 4 gab.leņķveida acu ēnu otiņa.
- 5 gab plakana acu ēnu otiņa.
- 1 gab plakana acu zīmuļa otiņa.
- 1 gab.korektora otiņa.
- 1 gab.lūpu birste.
- 3 gab.leņķveida uzacu pūdera otiņa.
- 1 gab.birste sūkļu sajaukšanai.
- 1 gab smalka acu ēnu otiņa.
- 2 gab.skropstu birstīte.
- 1gab uzacu ķemme.
- 1 gab. vaigu otu:
- 1 gab.pūdera otiņa.
- 1 gab marķiera otiņa.

UK

Пані та панове, дякуємо за придбання нашого продукту!
Перед початком використання, будь ласка, прочитайте наступні інструкції
для правильного використання продукту. Будь ласка, дотримуйтесь цих інструкцій
і слідувати його рекомендаціям, оскільки недотримання може загрожувати життю чи здоров'ю.

Важливо: ТРИМАЙТЕ НА МАЙБУТНЄ!

- Будь ласка, прочитайте його повністю перед використанням і дотримуйтесь усіх вказівок у посібнику.
- Не використовуйте виріб, якщо якась деталь відсутня або пошкоджена.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

СПЕЦИФІКАЦІЯ:

- Чорний колір.
- Розміри корпусу: 22,5/12/2,5 см.
- Розміри в розкладеному вигляді: 28/47 см.
- Вага набору: 163 г.

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Пензлики для макіяжу є, крім косметики, незамінним елементом ідеального макіяжу. З їх допомогою ви неодмінно зробите це стильно. Надзвичайно практичний набір складається з 24 різних типів щіток, кожна з яких може виконувати різні функції. Для їх виготовлення використовувалася синтетична щетина, яка не викликає алергії; це також краще, екологічне рішення. Вони запобігають залишанню нанесеної косметики на кистях, тому їх знос мінімальний.

ВКЛЮЧЕНО:

- 1 шт пензлик для тіней.
- Кутова кисть для нанесення тіней 4 шт.
- плоска кисть для тіней 5 шт.
- 1 шт плоска кисть для підводки.
- 1 шт пензлик для консилера.
- кисть для губ 1 шт.
- Кутова кисть для пудри для брів 3 шт.
- 1 шт щітка для змішування губок.
- 1 штука тонкого пензлика для тіней.
- щіточка для вій 2 шт.
- гребінець для брів 1 шт.
- 1 шт пензлик для рум'ян:
- 1 шт кисть для пудри.
- 1 шт пензлик для хайлайтера.

BG

Дами и господа, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!
Моля, прочетете следните инструкции преди употреба
за правилно използване на продукта. Моля, дръжте това ръководство включено
бъдеще и да спазва препоръките му, тъй като неспазването им може да представлява заплаха за живота или здравето.

Важно: ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!

- Моля, прочетете изцяло преди употреба и следвайте всички инструкции в ръководството.
- Не използвайте продукта, ако някоя част липсва или е повредена.
- Моля, запазете ръководството за бъдещи справки.

СПЕЦИФИКАЦИЯ:

- Черен цвят.
- Размери на касата: 22.5/12/2.5см.
- Размери в разгънат комплект: 28/47см.
- Тегло на комплекта: 163гр.

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Четките за грим са, освен козметика, незаменим елемент от перфектния грим. С тяхна помощ със сигурност ще го направите със страхотен стил. Изключително практичният комплект се състои от 24 различни вида четки като всяка от тях може да изпълнява различна функция. За производството им са използвани синтетични косми, които не предизвикват алергии; това е и по-добро, екологично решение. Те не позволяват нанесената козметика да остава върху четките, така че износването им е минимално.

ВКЛЮЧЕНО:

- 1 бр четка за сенки за очи.
- 4 бр ъглова четка за сенки.
- 5 бр плоска четка за сенки.
- 1 бр плоска четка за очна линия.
- 1 бр четка за коректор.
- 1 бр четка за устни.
- 3 бр ъглова четка за пудра за вежди.
- 1 бр четка за бъркане на гъби.
- 1 бр фина четка за сенки.
- 2 бр четка за мигли.
- 1бр гребен за вежди.
- 1 бр четка за руж.
- 1 бр четка за пудра.
- 1 бр четка за хайлайтър.

HR

Dame i gospodo, zahvaljujemo vam što ste kupili naš proizvod!
Prije uporabe pročitajte sljedeće upute
za pravilnu upotrebu proizvoda. Molimo vas da zadržite ovaj priručnik
budućnost i pridržavati se njegovih preporuka, jer nepoštivanje istih može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.

Važno: SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU!

- Prije uporabe u potpunosti pročitajte i slijedite sve upute u priručniku.
- Nemojte koristiti proizvod ako bilo koji dio nedostaje ili je oštećen.
- Molimo sačuvajte priručnik za buduće potrebe.

SPECIFIKACIJA:

- Crna boja.
- Dimenzije kućišta: 22,5/12/2,5 cm.
- Dimenzije rasklopljenog seta: 28/47 cm.
- Težina seta: 163 g.

KARAKTERISTIKA:

Kistovi za šminkanje su, osim kozmetičkih, neizostavan element savršenog make upa. Uz njihovu pomoć, sigurno ćete to učiniti u velikom stilu. Iznimno praktičan set sastoji se od 24 različite vrste četkica i svaka od njih može obavljati različitu funkciju. Za njihovu proizvodnju korištene su sintetičke čekinje koje ne uzrokuju alergije; to je i bolje, ekološko rješenje. Sprječavaju da nanosena kozmetika ostane na četkama, pa je njihovo trošenje minimalno.

UKLJUČENO:

- 1 kom kista za nanošenje sjenila.
- 4 kom kosi kist za sjenilo.
- 5 kom plosnati kist za nanošenje sjenila.
- 1 kom pljosnati kist za eyeliner.
- 1 kom četkica za korektor.
- 1 kom četkica za usne.
- 3 kom ukošeni kist za nanošenje pudera.
- 1 kom četka za miješanje spužvica.
- 1 kom fini kist za nanošenje sjenila.
- 2 kom četkice za trepavice.
- 1 češalj za obrve.
- 1 kom kist za rumenilo.
- 1 kom kist za puder.
- 1 kom kist za highlighter.

SV

**Mina damer och herrar, tack för att ni köpte vår produkt!
Läs följande instruktioner före användning
för korrekt användning av produkten. Behåll denna manual på
framtid och att följa dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa dem kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.**

Viktigt: BEHÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS!

- Läs igenom hela innan användning och följ alla instruktioner i bruksanvisningen.
- Använd inte produkten om någon del saknas eller är skadad.
- Behåll manualen för framtida referens.

SPECIFIKATION:

- Svart färg.
- Boettmått: 22,5/12/2,5 cm.
- Mått på det utfällda setet: 28/47 cm.
- Inställd vikt: 163 g.

KARAKTERISTISK:

Sminkborstar är, förutom kosmetika, en oundgänglig del av perfekt make-up. Med deras hjälp kommer du säkert att göra det i bra stil. Det extremt praktiska setet består av 24 olika typer av borstar och var och en av dem kan utföra olika funktioner. Syntetiska borst användes för deras produktion, vilket inte orsakar allergier; det är också en bättre, ekologisk lösning. De förhindrar att den applicerade kosmetiken blir kvar på borstarna, så deras slitage är minimalt.

INGÅR:

- 1 st ögonskuggsborste.
- 4 st vinklad ögonskuggsborste.
- 5 st platt ögonskuggsborste.
- 1 st platt eyelinerborste.
- 1 st concealerborste.
- 1 st läppborste.
- 3 st vinklad ögonbrynspuderborste.
- 1 st borste för blandningssvampar.
- 1 st fin ögonskuggsborste.
- 2 st ögonfransborste.
- 1 st ögonbrynsskam.
- 1 st rougeborste:
- 1 st puderborste.
- 1 st highlighterborste.

EL

Κυρίες και κύριοι, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!
Διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες πριν από τη χρήση
για σωστή χρήση του προϊόντος. Διατηρήστε αυτό το εγχειρίδιο ενεργό
στο μέλλον και να συμμορφωθεί με τις συστάσεις της, διότι η μη συμμόρφωσή με αυτές μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη
ζωή ή την υγεία.

Σημαντικό: ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ!

- Διαβάστε πλήρως πριν από τη χρήση και ακολουθήστε όλες τις οδηγίες στο εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν λείπει ή έχει καταστραφεί κάποιο εξάρτημα.
- Φυλάξτε το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΣ:

- Μαύρο χρώμα.
- Διαστάσεις θήκης: 22,5/12/2,5 cm.
- Διαστάσεις ξεδιπλωμένου σετ: 28/47 cm.
- Βάρος σετ: 163 g.

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΟ ΓΝΩΡΙΣΜΑ:

Τα πινέλα μακιγιάζ είναι, εκτός από καλλυντικά, απαραίτητο στοιχείο του τέλειου μακιγιάζ. Με τη βοήθειά τους, σίγουρα θα το κάνετε με υπέροχο στυλ. Το εξαιρετικά πρακτικό σετ αποτελείται από 24 διαφορετικούς τύπους βουρτσών και το καθένα από αυτά μπορεί να εκτελέσει διαφορετική λειτουργία. Για την παραγωγή τους χρησιμοποιήθηκαν συνθετικές τρίχες, οι οποίες δεν προκαλούν αλλεργίες, είναι επίσης μια καλύτερη, οικολογική λύση. Εμποδίζουν το εφαρμοσμένο καλλυντικό να παραμείνει στις βούρτσες, οπότε η φθορά τους είναι ελάχιστη.

ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ:

- 1 τεμ. πινέλο για σκιές ματιών.
- 4 τμχ βούρτσα για σκιές ματιών με γωνία.
- 5 τμχ. επίπεδη βούρτσα σκιάς ματιών.
- 1 τεμ. flat eyeliner πινέλο.
- 1 τεμ. πινέλο concealer.
- 1 τεμ. πινέλο για τα χείλη.
- 3 τμχ βούρτσα σκόνης φρυδιών με γωνία.
- 1 τεμ. πινέλο για την ανάμειξη σφουγγαριών.
- 1 τεμ. πινέλο λεπτής σκιάς ματιών.
- 2 τμχ βούρτσα για βλεφαρίδες.
- 1 τεμ χτένα φρυδιών.
- 1 τεμ. πινέλο για ρουζ.
- 1 τεμ. πινέλο πούδρας.
- 1 τεμ. πινέλο για highlighter.